



THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපයෙකාරයෙන් අලුලැඟූ සෑමට ප්‍රතිවාචිකාව සෙය, ගැනීමට ප්‍රතිවාචිකාව හේ දහුම් කරන අයෙකුට උත්සාහීත දහුම් අංශයට උත්සාහීත කාග්‍රයිදෙන්ට යෙදෙයාමා ඇත. යැයි සෙයාර බවුව් යමෙන් වෙත නිති සම්බුද්‍යාන් ඔවුන් තුළ එරුවට පැමිනිලියන්ට යෙදෙයාමා ඇත. ගැනීම් හිරුකාරියින් අලුල්ම නැඩී පොලිසියේ ඉන්ස්පුකුණ්ටර් උත්සාහීත ප්‍රකාශනයෙන් ඉලුවා ඇතුළු ඇතුළු.

අම්‍රත්වාධියායෝ පිළිත්තලේ අලභත තුළු තුළු මතක්‍රී ගං මුප්‍රත්තලේ ප්‍රත්ත්‍රිත අම්‍රත්වාධියායෝ පිළිත්තලේ ඉන් එබෙක්ටර් ජෙන්ත්‍රල් සිපාරිස් පොම්ල තන්බොගැට කැලැත්තුම්. තිරුම් තුළු මැස්ක් මා ගැවත්ති තිරුප්පවත්තු විටුරාතමාය් වෘත්ති වැවෙක් කිව්වාම්. තපපිප්පොන් මත්‍යාරුතාරාය් පිළිත්ත්‍රාම් බෙඹුම ති මත්‍යාරුතාරාය් අඛාස් පෙක් තර ජෙන්ත්‍රල් මැස්ක් ගෙන්ත්‍රල් පිප්පොන් ගෙන්ත්‍රල් මැස්ක් ගෙන්ත්‍රල් මැස්ක්.

WANTED BY THE POLICE.

I SY LEBBE IBRAHIM ; charged with house-breaking on September 30, 1893, at Pussella ; is a Moor ; religion, Mohammedan ; height, about 5 ft. ; is well made ; nose and mouth, ordinary ; teeth, well set ; eyes, black, oval ; head and face shaved ; bears a scar on the left shoulder ; birthplace, Parakaduwa ; general residence, Talawitiya ; haunts Yatiyantota ; is known to the Ganarachchi of Talawitiya. Warrant No. 9,254 has been issued by the Police Magistrate of Ratnapura for his arrest.

Uma alias Omar ; charged with house-breaking on September 30, 1893, at Pussella ; is a Sinhalese of the Jaggery caste ; religion, Buddhist ; height, 4 ft. 6 in. ; make, thin ; colour, dark brown ; nose and mouth, ordinary ; teeth, well set ; eyes, black, round ; hair, black, tied in a knot ; wears beard and moustaches ; birthplace, Patheria ; general residence, Potdeniya ; haunts Yatiyantota ; keeps a Coast Moor woman as his mistress ; is known to the Ganarachchi of Talawitiya. Warrant No. 9,254 has been issued for his arrest by the Police Magistrate, Ratnapura.

Egonis ; charged with house-breaking and theft on January 24, 1894, at Barnes street, Cinnamon Gardens, Colombo ; is a Sinhalese of the Jaggery caste ; religion, Buddhist ; age, 21 years ; height, 5 ft. 6 in. ; is well made ; colour, dark brown ; nose and mouth, broad ; teeth, well set ; eyes, small, gray ; hair, tied in a knot ; has pimples on face, a cut mark on the back of the right hand ; birthplace, Talangama ; general residence, Barnes street, Colombo ; keeps a mistress named Lucy Hamy, who is now in jail ; is known to P. S. 1,200 Don Juanis. Warrant No. 27,217 has been issued for his arrest by the Police Magistrate, Colombo.

Palis ; charged with house-breaking and theft on January 24, 1894, at Barnes street, Cinnamon Gardens ; is a Sinhalese of the Jaggery caste ; religion, Buddhist ; age, 25 years ; height, 5 ft. 4 in. ; is well made ; colour, fair ; teeth, regular ; eyes, black, small ; hair, black, cut short ; wears full beard ; chest, hairy ; birthplace, Magulkanda in the Kalutara District ; general residence, Cinnamon Gardens ; haunts Suduwella and Maradana ; is known to P. S. 1,575 Silva. Warrant No. 27,217 has been issued for his arrest by the Police Magistrate, Colombo.

STOLEN.

ON January 20, 1894, from the owner's garden at Kokkuvil West, Jaffna : a white she-goat ; has four teats ; horns bent forward. Owner, P. Murugesu.

On January 30, 1894, from the owner's house at Bentota : 1 silver hairpin, 1 tortoise-shell hairpin, 2

merino coats, 1 silk coat, 1 merino cloth, 3 white cloths, 1 white shirt, 3 collars, 1 necktie. Owner, T. de Alwis Gunatilaka.

On February 3, 1894, from the owner's house at Flower road, Kollupitiya, Colombo : a sac coat and vest, 1 pocket-book, 1 case containing a pair of eye-glasses mounted in gold, 1 pair spectacles, 1 bunch of keys, 1 silver thermometer, 1 stethoscope, 1 pencil case, some money in notes. Owner, Dr. Vandort.

On February 4, 1894, from the house of Mr. A. Colsis at Kollupitiya, Colombo : a silver double-cased lever watch, 2 crooked combs. Owner, servant of Mr. Wickremesinha, Galle.

On February 5, 1894, from the owner's house at Maha Uva in Kandapola : a brass plate. Owner, Mr. C. W. Maclean.

On February 5, 1894, from the owner's house at Bentara : 2 pairs gold eardrops, 3 silver hairpins, 1 silver comb, 1 silver bracelet, 1 bronze spittoon, 1 soman cloth, 1 cloth, 1 chintz cloth, 1 bundle of 20 deeds, 5 corks. Owner, Alexander Subasinha.

On February 6, 1894, from the owner's house at St. Lucia's street, Kotahena, Colombo : 3 fowls of different colours, 1 kitchen knife. Owner, W. A. Don Philip.

On February 7, 1894, from the owner's house at Campbell street, Cinnamon Gardens : 1 horsekeeper's dress, 1 blanket, 1 horsekeeper's rug. Owner, Mr. C. B. Nicholas.

On February 7, 1894, from the owner's house at Mattakkily, Colombo : 1 silver hairpin, 1 comb, 2 white cloths, 1 Malay cloth, 2 camboy cloths, 2 handkerchiefs. Owner, Amaris Appu.

On February 8, 1894, from the owner's house at Messenger street, Colombo : a Waterbury watch with a gold chain, 2 red sarongs. Owner, A. R. Noordeen.

LOST.

ON February 7, 1894, between the Agricultural School and Quarry House : a mounted deer horn. Owner, Mr. J. S. Drieberg.

FOUND.

On February 3, 1894, at Colombo : 1 brown linen waistcoat, 1 broadcloth waistcoat. Apply to the Inspector of Police, Maradana.

NOTICE.

N ISANGE JUAN FERNANDO, advertised for in the "Hue and Cry" No. 1,076, of December 15, 1893, has been recaptured.

மயிர், கொண்டியாய் முடியப்பட்டிருக்கின்றது, தாடி யும் மீசையும் முன்டு, பிறந்தவிடம்—“பத்தெரிய,” சாதா ரணமாய் வசிக்குமிடம்—“பொத்தெரியா,” ஊசாடுமிடம்—யற்றியாந்தோட்டம், வட தேசத்து ஒரு சோன் கத்தி அவனவைப்பாட்டி, “தலவிற்றிய” ஆராய்ச்சிக்கு அவனைத் தெரியும். அவனைப் பிடித்ததலுக்காக இரத்தின புர பொலிஸ் நீதிவானுல் விடப்பட்டிருக்கிற விருந்து இலக்கம் கூடிருச்.

பெயர்—“கோணில்,” காக்கம் ஆண்டு தைமாசம் உசம் டை, கறுவாக்காட்டில் “பாண்ஸ்” தெருவில் வீடியுத்துக்களவெடுத்தான் என்று குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன், நளவன், சிங்களவன், புது சமயி, வயசு-உக, உயரம்-அடி இ அங்குலம் கூ, நல்ல தேகம், பொதுநிறக் கறுவல், அகன்ற வாயும் மூங்கும், நிரையான பற்கள், சிறுகண்கள், நரை மயிர், குழிமியாகக் கட்டப்பட்டிருக்கிறது, முகத்தில் முகப்பருக்கள் உண்டு, வலதுகை பின்புறத்தில் வெட்டுத் தழுமூடு ஒன்றுண்டு, பிறந்தவிடம்—“தலங்கம்,” சாதாரணமாய் வசிக்குமிடம்—“பாண்ஸ்” தெரு, இப்போ மறியலிலிருக்கும் ஒருக்காமி என்பவளை வைப்பாட்டியாக வைத்திருந்தவன், கடல் 00 ம் இலக்கப் பொலீஸ் சார்ஜன் டொன் சுவானிசுக்கு இவனைத் தெரியும். இவனைப் பிடிப்பதற்குக் கொடுப்புப் பொலிஸ் நீ. தவானுல் உள்கள் ம இலக்க விருந்து விடப்பட்டிருக்கின்றது.

பெயர்—பொலிஸ், காக்கம் ஆண்டு தைமாசம் உசம் தேதி, கறுவாக்காட்டு “பாண்ஸ்” ஸ்ற்றிற்றில், வீடியுத்துத்திருடனைனக் குற்றஞ்சாட்டப்பட்டவன், சிங்களவன், நளவன், வயசு-உக, உயரம்-அடி சா அங்குலம், நல்ல தேகம், பொதுநிறம், பற்கள் ஒழுங்கானவை, கறுத்தச் சிறிய சண்கள், கறுத்த மயிர், கட்டையாய் வெட்டப்பட்டிருக்கின்றது, முழுத்தாடி யுண்டு, தெஞ்சில் மயிருண்டு, பிறந்தவிடம்-முதல்கந்த, சாதாரணமாய் வசிக்குமிடம் - கறுவாக்காடி, ஊசாடுமிடங்கள் - சுதுவெல்ல, மருதானை, பொலிஸ் சார்ஜன் கடுதெனில்லாவுக்கும் அவனைத்தெரியும், அவனைப்பிடித்ததலுக்காகக் கொழுப்புப் பொலிஸ் நீதிவானுல் விடப்பட்டிருக்கிற விருந்து இலக்கம் உள்கள்.

திருடப்பட்டது.

காக்கம் ஆண்டு தைமாசம் உய டை, மாட்பாணம் கொக்குவில் மேற்கில் சொந்தக்காரனுடைய வளவிலிருந்து : வெள்ளை மறி ஆடு ச, அதற்கு ராவுமுலைக் காமபுகள் உண்டு, கொமுகள் முனபக்கமாய் வளைந்திருக்கின்றன. சொந்தக்காரன், பி. முருகேசு.

காக்கம் ஆண்டு தைமாசம் கூடி ம் தேதி, பெந்தோட்டாவில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : வெள்ளைக்கொண்டைக்கூர் ச, ஆமை ஒட்டாற் செய்யப்பட்ட கொண்டைக்கூர் க, மெரினேகே கோட்டு, பட்டுச்சட்டைக, மெரினேச்சிலை ச, வெள்ளைச்சிலை க, வெள்ளை உட்சட்டைக, கழுத்துப்பட்டி க, டை க. சொந்தக்காரன், ரி. டி. தில்விஸ் குணத்திலக்க.

காக்கம் ஆண்டு மாகிமாசம் கூடி ம் தேதி, கொள்ளுப் பிடிப்பு “பிளேனர்” ரேட்டில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : கோட்டு, பொகசற் புத்தகம் க, பொன்னுறைத்துக்கொண்டையைப்பட்ட மூக்குக்கொள்ள பெட்டி க,

Police Office,
Colombo, February 15, 1894.

மூக்குக்கொண்டை சோடு க, தறப்புக்கோர்வை க, வெள்ளையாற் செய்யப்பட்ட உஷனைதெளை மளகதுங் கருவி க, இருதய ஒட்டத்தைக்கருக்குங் கருவி க, பெண்சிலமூடி க, சொற்பகாச நோட்டாகவிருந்தது. சொந்தக்காரன், கத்தர் வென்டார்ட்.

காக்கம் ஆண்டு மாகிமாசம் சம் தேதி, கொள்ளுப் பிடிப்பு வீட்டிலிருக்கும் மெஸ் ஏ. “கொல்சிஸ்” எனபவீருடைய வீட்டிலிருந்து : இரட்டைமூடியுள்ள வெள்ளைவர்க் கட்டிலரம் க, வளைந்த சீப்பு உ. சொந்தக்காரன், காலி மெஸ். விக்கிறமசிங்க எனபவருடைய வேல்க்காரன்.

காக்கம் ஆண்டு மாகிமாசம் கு தேதி, “கண்டப் பொலாவை” சேர்ந்த மாணவா என்னுமிடத்தில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : பித்தளைத்தகடு க. சொந்தக்காரன், மெஸ். சி. டபிள்யூ. மாக்லீன்.

காக்கம் ஆண்டு மாகிமாசம் கு டை, பெந்தரையில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : சிங்களப் பெண்களுடைய கடுக்கன் சோடி உ, வெள்ளைக்கொண்டைக்கூர் க, வெள்ளைச்சிப்பு க, வெள்ளை மாலை க, பித்தளைப்படிக்கம் க, சோமன் சீலை க, சீலை க, சீட்டுச்சீலை க, உடி உறுதிக் க, சேவல் கு. சொந்தக்காரன், அலைக்காண்டகட்டு க, சேவல் கு. சொந்தக்காரன், அலைக்காந்தர் சபசிங்க.

காக்கம் ஆண்டு மாகிமாசம் கூ டை, கொட்டாஞ்சேஜீன் “ஆசியா” ஸ்ற்றிற்றில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : பற்பல நிறங்களுள்ளக் கோழி க, சமையல் கறைக் கத்தி க. சொந்தக்காரன், டபிள்யூ. ஏ. டெடான் பில்புப்பு.

காக்கம் ஆண்டு மாகிமாசம் எ டை, கறுவாக்காட்டு கமல் ஸ்ற்றிற்றில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : குதிரைக்காரனுடைய உட்பெடு க, சமபிளிச் சீலை க, துதிரைக்காரனுடைய கம்பிளி க. சொந்தக்காரன், மெஸ் சி. பி. நிக்கலை.

காக்கம் ஆண்டு மாகிமாசம் எ ம் டை, கொழும்பு “மட்டக்குழி” என்னுமிடத்தில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : வெள்ளைக்கொண்டைக்கூர் க, சீப்பு க, வெள்ளைச்சிலை கீலை க, சம்பாயம் உ, கைவேலைக் கீலை க. சொந்தக்காரன், அமாரிஸ் அப்பு.

காக்கம் ஆண்டு மாகிமாசம் அ திகதி, கொழும்பு “மங்காத்தெருவில்” சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : வாட்டர்பெரிச் கடிகாரம் க, பொன் சங்கிலையான்று அதில் தொடுக்கப்பட்டிருந்தது, சிவப்புச்சாரம் உ. சொந்தக்காரன், ஓ. ஆர். நூதீன்.

இழுக்கப்பட்டது.

காக்கம் ஆண்டு மாகிமாசம் எ ம டை, கிருவிக்கலா சாலைக்கும் “குவேலி ஒள்சு” க்கு மின்தயில் பல்கையிற் பதிக்கப்பட்ட மாண்கொம்பு க. சொந்தக்காரன், மெஸ் ஸ்ற்றெ. எஸ். டிரிபேர்க்.

கண்டெடுக்கப்பர்ட்டது.

காக்கம் ஆண்டு மாகிமாசம் கூ ம் டைதி, கொழும்பு பில் : கபிலங்கிறமான லினன் வேஸ்ற் கோட்டு, லாக்கை வேஸ்ற் கோட்டு க. சொந்தக்காரன், மருதானைப்பொலிஸ் இன்ஸ்பெக்டரிடம் கேட்டுப்பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

L. HOLLAND,

for L. F. KNOLLYS,
Inspector-General of Police.